

Germany-Oberhausen: Cultural event organisation services

OJ S 30/2023 10/02/2023

Contract notice

Services

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Fraunhofer UMSICHT

Postal address: Osterfelder Str. 3

Town: Oberhausen

NUTS code: DEA17 Oberhausen, Kreisfreie Stadt

Postal code: 46045

Country: Germany

E-mail: [einkauf@umsicht.fraunhofer.de](mailto:einkauf@umsicht.fraunhofer.de)

Telephone: +49 20885981575

Fax: +49 20885981290

**Internet address(es):**

Main address: <https://www.deutsche-evergabe.de>

### I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/C77FAB7B-55D1-4634-BFB0-D1267D1C9EBB](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/C77FAB7B-55D1-4634-BFB0-D1267D1C9EBB)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: [https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard\\_off/C77FAB7B-55D1-4634-BFB0-D1267D1C9EBB](https://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/C77FAB7B-55D1-4634-BFB0-D1267D1C9EBB)

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://www.deutsche-evergabe.de>

### I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

### I.5. Main activity

General public services

## Section II: Object

---

### II.1. Scope of the procurement

#### II.1.1. Title

Kreativquartiersmanagement Creative City

Reference number: PR296669

#### II.1.2. Main CPV code

79952100 Cultural event organisation services

### **II.1.3. Type of contract**

Services

### **II.1.4. Short description**

Das Projekt Creative City hat zum Ziel, kunst- und kulturgerechte Strategien, Instrumente und Umsetzungen für die Innenstadt von Oberhausen zu entwickeln zur Förderung der Ansiedlung von Kultur- oder Kreativunternehmer in zentralem Innenstadtbereich, zum Aufbau einer Start-up-Landschaft und zur wahrnehmbaren Gestaltung der Innenstadt Oberhausens als Erlebnisraum. Das Gesamtkonzept beinhaltet Managementkomponenten, Reallabore, Konzepte, Kampagnen, Schools, Machbarkeitsstudien und die Schaffung von Erlebnisorten für die Kreativwirtschaft und den kreativen Austausch aller beteiligten Innenstadtdakteure.

### **II.1.5. Estimated total value**

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

## **II.2. Description**

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

92500000 Library, archives, museums and other cultural services, 75124000 Administrative recreational, cultural and religious services

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: DEA17 Oberhausen, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: in den Vergabeunterlagen aufgeführt

### **II.2.4. Description of the procurement**

Das Projekt Creative City hat zum Ziel, kunst- und kulturgerechte Strategien, Instrumente und Umsetzungen für die Innenstadt von Oberhausen zu entwickeln zur Förderung der Ansiedlung von Kultur- oder Kreativunternehmer in zentralem Innenstadtbereich, zum Aufbau einer Start-up-Landschaft und zur wahrnehmbaren Gestaltung der Innenstadt Oberhausens als Erlebnisraum. Das Gesamtkonzept beinhaltet Managementkomponenten, Reallabore, Konzepte, Kampagnen, Schools, Machbarkeitsstudien und die Schaffung von Erlebnisorten für die Kreativwirtschaft und den kreativen Austausch aller beteiligten Innenstadtdakteure.

### **II.2.5. Award criteria**

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Duration in months: 12

This contract is subject to renewal: no

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

## II.2.14. Additional information

### Section III: Legal, economic, financial and technical information

---

#### III.1. Conditions for participation

##### III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Zum Nachweis der Befähigung und Erlaubnis zur Berufsausübung ist vom Bewerber/Bieter ein Berufs- oder Handelsregistrauszug (oder sonstiger Nachweis) einzureichen, wenn die Eintragung gemäß den Vorschriften des jeweiligen Mitgliedstaats des Bewerbers/Bieters Voraussetzung für die Berufsausübung ist. Der Nachweis darf nicht älter als 6 Monate vor Veröffentlichung der EU-Bekanntmachung sein.

##### III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Zum Nachweis der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit des Bewerbers/Bieters wird ein Mindestumsatzes (netto, exklusive USt) für das letzte abgelaufene Geschäftsjahre von mindestens 750.000,00 EUR verlangt.

Minimum level(s) of standards possibly required:

##### III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Zum Nachweis der technischen und beruflichen Leistungsfähigkeit sind vergleichbare Referenzen einzureichen. Der Auftraggeber bewertet die Vergleichbarkeit anhand von folgenden Mindestkriterien je Referenz:

Alle Referenzprojekte müssen in den letzten 3 Jahren (zurückgerechnet vom Zeitpunkt der Versendung der EU-weiten Bekanntmachung des gegenständigen Verfahrens) erbracht worden sein. Ein Projekt gilt als erbracht, wenn es abgeschlossen wurde oder sich seit mindestens 2 Jahren in Bearbeitung befindet. Zudem sind folgende inhaltliche Anforderungen nachzuweisen:

- 1) Drei (3) unterschiedliche Referenzprojekte müssen im Bereich Projektmanagement mit einem Auftragsvolumen von 50.000 Euro netto erbracht worden sein.
- 2) Drei (3) unterschiedliche Referenzprojekte müssen im Bereich Bildung und Qualifizierung erbracht worden sein.
- 3) Drei (3) unterschiedliche Referenzprojekte müssen im Bereich interkulturelles Arbeiten erbracht worden sein.
- 4) Zwei (2) unterschiedliche Referenzprojekte müssen die Gestaltung eines gemeinwohlorientierten Ortes mit Nutzungskonzept beinhaltet haben.
- 5) Zwei (2) unterschiedliche Referenzprojekte müssen eine partizipative, künstlerische Stadtaktion beinhaltet haben.

Eine Referenz kann mehrfach verwendet werden, solange sie die geforderten Mindestkriterien erfüllt. In der Tabelle ist diese Referenz dann mehrfach einzutragen. Innerhalb der inhaltlichen Anforderungen (1 bis 5) ist die angegebene Anzahl an unterschiedlichen Referenzen nachzuweisen.

Minimum level(s) of standards possibly required:

## **III.2. Conditions related to the contract**

### **III.2.2. Contract performance conditions**

Als besondere Ausführungsbedingung des Auftrages gemäß § 128 GWB, werden Sprachkenntnisse für das mit der Leistungserbringung betraute Personal (Mitarbeitende in den Reallaboren für die Leistungserbringung vor Ort) gefordert und im Rahmen der Eignungsprüfung abgefragt. Der Auftraggeber hat sicherzustellen, dass ggf. eingeplante Unterauftragnehmer diese besonderen Ausführungsbedingungen ebenfalls erfüllen.

Der Bieter muss bestätigen, dass er über Personal verfügt, welches die deutsche, arabische und englische Sprache in Wort und Schrift in einem Umfang beherrscht, um die Erbringung der Leistung sicherzustellen. Dies betrifft ausschließlich das Personal, welches im Rahmen der Leistungserbringung mit den Stadtakteuren mündlich oder schriftlich kommuniziert.

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 09/03/2023 Local time: 12:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 23/04/2023

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 09/03/2023 Local time: 12:00

Information about authorised persons and opening procedure:

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

### **VI.4. Procedures for review**

#### **VI.4.1. Review body**

Official name: Vergabekammern des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76  
Town: Bonn  
Postal code: 53123  
Country: Germany  
E-mail: [vk@bundeskartellamt.bund.de](mailto:vk@bundeskartellamt.bund.de)  
Telephone: +49 2289499-0  
Fax: +49 2289499-163

#### **VI.4.3. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) § 160 Einleitung, Antrag

- (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein.
- (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht.
- (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

07/02/2023